flowstobay.org
SAN MATEO COUNTYWIDE
WATER POLLUTION PREVENTION PROGRAM
Clean Water. Healthy Community.

MEJORES PRÁCTICAS DE GESTIÓN PARA

ESTABLECIMIENTOS CON SERVICIO DE COMIDA

Información para restaurantes | Cafeterías | Tiendas de comestibles | Establecimientos con manipulación de alimentos

Los drenajes pluviales fluyen directamente hacia los arroyos, la bahía de San Francisco y el Océano Pacífico sin ningún tratamiento. Las aguas no pluviales y otros desechos que fluyen hacia un drenaje pluvial causan contaminación. Los establecimientos con manipulación de alimentos pueden terminar con la contaminación de las aguas pluviales mediante prácticas de limpieza adecuadas que garantizan que las partículas de alimentos, el aceite y la grasa, la basura, el agua de lavado y los productos de limpieza fluyan a las conexiones interiores de alcantarillado, lo que garantiza que el agua reciba tratamiento antes de ser liberada.

NUNCA ENJUAGUE EL ÁREA EXTERIOR CON MANGUERA

Solo se permite el agua de lluvia por los drenajes pluviales, ya que los drenajes pluviales se conectan directamente a los arroyos locales.

Es responsabilidad de su empresa utilizar las Mejores Prácticas de Gestión (Best Management Practices, BMPs) apropiadas para evitar que el viento o la lluvia contaminen la calle.

Recinto para la basura techado con puertas cerradas. El letrero bilingüe le recuerda al personal mantener el área ordenada.

La tapa del contenedor está cerrada y no hay basura suelta en el suelo.

MEJORES PRÁCTICAS DE GESTIÓN GENERALES

Mantenga limpia el área del contenedor

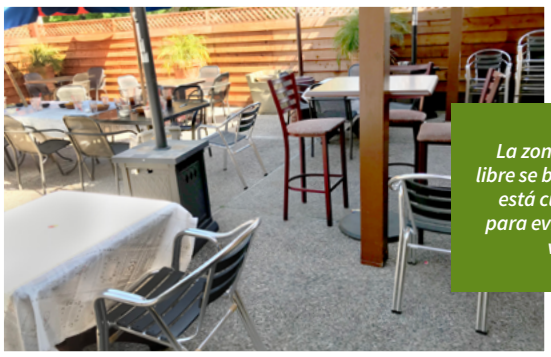
- ☐ Cierre las tapas del contenedor.
- ☐ Inspeccione rutinariamente el área del contenedor para ver si está limpio.
  - Si los contenedores están demasiado llenos, considere tener más contenedores o aumentar el servicio de recolección de residuos.
  - Reemplace los contenedores con fugas o que estén agrietados.
  - Si hay residuos sueltos en el suelo, barra.
- ☐ Capacite a todo el personal sobre mantener las áreas de contenedores ordenados. Con altas tasas de rotación de empleados o cuando comparta un área de contenedores, publique letreros o tenga reuniones rutinarias acerca de las BMP adecuadas.

Aceite de cocina y grasa

- ☐ Almacene el aceite y la grasa correctamente en los recipientes de sebo permitidos; nunca vierta aceite ni grasa en la basura, drenaje pluvial, calle, fregaderos o drenajes de pisos.
- ☐ Mantenga los contenedores de sebo limpios y las tapas selladas.
- ☐ Tenga la recolección de contenedores de sebo programada para mantener una capacidad de almacenamiento adecuada.
- ☐ Revise los ventiladores de extracción en la azotea al menos una vez al mes. Coloque la bandeja debajo de las cubiertas del ventilador de extracción para recoger el aceite; vacíelo al menos una vez por semana.
- ☐ Limpie los derrames de inmediato (consulte la parte posterior de esta hoja).

Control de áreas al aire libre (estacionamientos, asientos al aire libre, áreas de descanso del personal, almacenamiento al aire libre)

- ☐ Vacíe los contenedores de basura en el contenedor de basura periódicamente.
- ☐ Barra con frecuencia en lugares propensos a la basura.
- ☐ Si tiene problemas frecuentes con la basura, considere agregar botes de basura.
- ☐ Coloque ceniceros en áreas propensas a cigarrillos.



La zona de asientos al aire libre se barre con frecuencia, está cubierta y tiene cerca para evitar que los residuos vayan hacia la calle.

flowstobay.org
SAN MATEO COUNTYWIDE
WATER POLLUTION PREVENTION PROGRAM
Clean Water. Healthy Community.

MEJORES PRÁCTICAS DE GESTIÓN PARA

ESTABLECIMIENTOS CON SERVICIO DE COMIDA

Información para restaurantes | Cafeterías | Tiendas de comestibles | Establecimientos con manipulación de alimentos

Limpiar y desechar adecuadamente las aguas de lavado ayuda a prevenir la contaminación.

MEJORES PRÁCTICAS DE CONTROL DE LIMPIEZA

Use métodos de limpieza en seco

- ☐ Barra el polvo, los residuos y la basura.
- ☐ Aspire las alfombras de los pisos. Si se necesita agua, enjuague las alfombras en el lavavajillas o el fregadero de servicio. Nunca lave las alfombras del piso al aire libre ni permita que el agua de lavado se vierta al exterior.
- ☐ No limpie el material al aire libre.
- ☐ Al contratar empresas de limpieza (p. ej., para la limpieza de equipos de campana/techo), asegúrese de que la empresa utilice métodos de limpieza en seco. Si se utilizan métodos húmedos, bloquee las canaletas y utilice una bomba/vacío húmedo, para que no se derrame agua del techo.

Barrer es un ejemplo de un método de limpieza en seco.

Contenga y controle los derrames rápidamente

- ☐ Mantenga un kit de derrames cerca de áreas de alto riesgo (p, ej., cerca de contenedores de sebo de aceite, muelle de carga). El kit puede incluir: Barrera/calcetín, protección de entrada de drenaje de tormenta; gránulos absorbentes o piedras sanitarias, toallas, almohadillas; pala, escoba, guantes, bolsas de basura.
- ☐ Contenga el derrame y proteja inmediatamente los drenajes pluviales cercanos.
- ☐ Use absorbentes/toallas para gestionar el derrame. Barra y deseche correctamente.
- ☐ Asegúrese de que el personal conozca el plan de derrames y la ubicación del kit de derrames.

Nunca enjuague el agua por los drenajes pluviales.

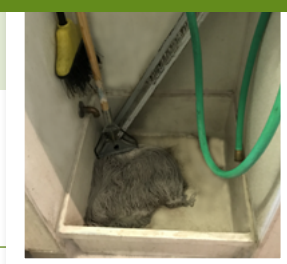
DRENAJES DE TORMENTA COMPARADOS CON ALCANTARILLADOS SANITARIOS:

¿Sus empleados conocen la diferencia?

Todos los **drenajes al aire libre** son drenajes pluviales. La contaminación que entra en los drenajes pluviales fluye directamente a los arroyos y la bahía de San Francisco o al océano sin recibir el tratamiento o la limpieza adecuada.

Los drenajes interiores (como fregadero, inodoro, fregadero, drenaje del piso de la cocina) conducen al sistema de alcantarillados sanitarios, que está conectado a una planta de tratamiento de aguas residuales.

Los fregaderos van a la planta de tratamiento de alcantarillados sanitarios y aguas residuales.



AGENCIAS LOCALES DE AGUAS PLUVIALES:

Atherton	(650) 752-0555	Foster City	(650) 286-3270	Redwood City	(650) 780-7464
Belmont	(650) 637-2972	Half Moon Bay	(650) 726-7177	San Bruno	(650) 616-7020
Brisbane	(415) 508-2130	Hillsborough	(650) 375-7444	San Carlos	(650) 802-4212
Burlingame	(650) 342-3727	Menlo Park	(650) 330-6750	San Mateo	(650) 522-7300
Colma	(650) 757-8888	Millbrae	(650) 259-2392	San Mateo County	(888) 442-2666
Daly City	(650) 991-8208	Pacifica	(650) 738-3767	South San Francisco	(650) 877-8555
East Palo Alto	(650) 372-3189	Portola Valley	(650) 851-1700	Woodside	(650) 851-6790